



बिहार गजट

असाधारण अंक

बिहार सरकार द्वारा प्रकाशित

28 भाद्र 1938 (श0)
(सं0 पटना 764) पटना, सोमवार, 19 सितम्बर 2016

संसदीय कार्य विभाग

अधिसूचना

2 सितम्बर 2016

सं0 सं0का0-1/वि0मं0(सत्र)01-01/2016-734—बिहार-राज्यपाल का दिनांक 01 सितम्बर, 2016 का निम्नलिखित आदेश सर्वसाधारण की सूचना के लिए इसके द्वारा प्रकाशित किया जाता है :-

“भारतीय संविधान के अनुच्छेद 174(2) के उपखण्ड (क) के द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, मैं, राम नाथ कोविन्द, बिहार का राज्यपाल, इसके द्वारा दिनांक 16 अगस्त, 2016 को सदन की बैठक की समाप्ति के पश्चात् बिहार विधान सभा का सत्रावसान करता हूँ।

पटना,
दिनांक 01 सितम्बर, 2016

राम नाथ कोविन्द,
राज्यपाल, बिहार।”

बृज राज राय,
सरकार के संयुक्त सचिव।

2 सितम्बर 2016

सं० सं०का०-1/वि०मं०(सत्र)०१-०१/2016-735/अधिसूचना संख्या-734 दिनांक 02.09.2016 का अंग्रेजी में निम्नलिखित अनुवाद बिहार-राज्यपाल के प्राधिकार से इसके द्वारा प्रकाशित किया जाता है, जो भारतीय संविधान के अनुच्छेद 348 के खण्ड (3) के अधीन अंग्रेजी भाषा में इसका प्राधिकृत पाठ समझा जायेगा।

बिहार-राज्यपाल के आदेश से,

बृज राज राय,

सरकार के संयुक्त सचिव।

The 2nd September 2016

No. P.A.-1/V.M.(Session)-01-01/2016-734—The Following order of the Governor of Bihar dated 01st September, 2016 is hereby published for general information :-

“In exercise of the powers under sub Clause (a) of Clause (2) of Article 174 of the Constitution of India, I, Ram Nath Kovind, Governor of Bihar hereby prorogue the Bihar Legislative Assembly after Completion of the business of the house on the 16th August, 2016.

Patna,

Dated 01 September, 2016.

Ram Nath Kovind,

Governor of Bihar.”

Brij Raj Rai,

Joint Secretary to Government.

अधीक्षक, सचिवालय मुद्रणालय,

बिहार, पटना द्वारा प्रकाशित एवं मुद्रित।

बिहार गजट (असाधारण) 764-571+10-डी०टी०पी०।

Website: <http://egazette.bih.nic.in>